

# Danziger Zeitung



Nr. 20448.

Die „Danziger Zeitung“ erscheint täglich 2 Mal mit Ausnahme von Sonntag Abend und Montag früh. — Bestellungen werden in der Expedition, Retterhagergasse Nr. 4, und bei allen kaiserl. Postanstalten des In- und Auslandes angenommen. Preis pro Quartal 3.50 Mk., durch die Post bezogen 3.75 Mk. — Inserate kosten für die sieben-gespaltene gewöhnliche Schriftzeile oder deren Raum 20 Pfg. — Die „Danziger Zeitung“ vermittelt Inserationsaufträge an alle auswärtigen Zeitungen zu Originalpreisen.

1893.

## Verstößt das Futterausfuhrverbot gegen die Handelsverträge von 1891?

Das Ausfuhrverbot vom 4. Juli 1893, für Heu, frische und getrocknete Futterkräuter, Stroh und Häcksel, ist bekanntlich auf Betreiben des Bundes der Landwirthe erlassen worden. Nur ein kleiner Theil des Bundes, insbesondere der jetzt ausgegrenzte, hervorragende Landwirth Schulz-Lupis, war dagegen. Gegen den Erlaß des Ausfuhrverbotes ist übrigens zur Zeit von keiner Seite erheblich opponirt worden, weil wegen der Dürre im Frühjahr und Sommer Heu und Stroh nur in sehr geringem Maße gewonnen worden war und es deshalb vielleicht angezeigt war, Maßregeln zu treffen, um im Interesse der Erhaltung des Viehstandes die Futtervorräthe im Lande zurückzuhalten bez. einer Theuerung vorzubeugen. Ueber die Zweckmäßigkeit des Verbots läßt sich streiten. Uebrigens hat die Frage nach der ökonomischen Zweckmäßigkeit dieser Maßregel jetzt kein Interesse mehr, weil der Futtermangel jetzt durch die günstige Grummeternte und das günstige Wetter für die Spätherbstauffütterung für dieses Jahr beseitigt zu sein scheint. Wenigstens sind Klagen über Futtermangel seitens der Landwirthschaft fast gar nicht mehr laut geworden.

Wenn uns hiernach die ökonomische Zweckmäßigkeit des Ausfuhrverbotes jetzt kaum noch interessiert, ist aber eine andere Frage aufgetaucht: die nach der Rechtsgiltigkeit des betreffenden Verbotes. Der in Greifswald angestellte, vielfach literarisch thätige Professor Stoerk hält nämlich mit Rücksicht auf die im Jahre 1891 mit Oesterreich-Ungarn und der Schweiz abgeschlossenen Handelsverträge das Ausfuhrverbot für ungiltig. Der Artikel 1 des Handelsvertrages mit Oesterreich-Ungarn enthält nämlich den Passus: „Die vertragsschließenden Theile verpflichten sich, den gegenseitigen Verkehr zwischen ihren Ländern durch keinerlei Einfuhr-, Ausfuhr- oder Durchfuhrverbote zu hemmen.“ Da die weiter aufgeführten zulässigen Ausnahmefälle, in denen ein Ausfuhrverbot einseitig erlassen werden kann, unbedingt nicht passen, wie dem Professor Stoerk zugegeben werden muß, so ist auch seine Schlussfolgerung nicht abzuweisen, daß der einseitige Erlaß eines Futterausfuhrverbotes, welcher durch kaiserlichen Erlaß mit Zustimmung des Bundesrathes erfolgt ist, den Bestimmungen des auf eine längere Reihe von Jahren geschlossenen Handelsvertrages mit Oesterreich-Ungarn zuwider ist. Stoerk führt dann weiter aus: „Die Erlösungsgründe eines Staatsvertrages normirt ausschließlich das Völkerrecht. Von hier aus gewinnt das Staatsoberhaupt erst bei Störungen der genossenschaftlichen Friedensordnung die völkerrechtlichen Voraussetzungen für die Unterbrechung der bisherigen vertragsrechtlichen Verbindung. Mit gutem Grunde hält daher die Lehre daran fest, daß die landesherrliche Aufhebrückung von Verträgen als Maßregel der völkerrechtlichen Vertretung nur als Repressalie oder als Beginn des Abbruchs der friedensrechtlichen Beziehungen zulässig ist. Sie fällt im Verfassungssystem des deutschen Reiches nach Art. 11 Abs. 1 in den Rahmen der dem Kaiser zustehenden Regierungsgewalt, bei deren Vornahme der Kaiser weder an die Mitwirkung von Bundesrath und Reichstag (Gesetz), noch an die des Bundesrathes allein (Verordnung) gebunden sein kann.“ Weiter spricht er sich dahin aus: „Objective Vertragsverletzung liegt also auch dann zweifellos vor, wenn nicht der Vertrag in toto, sondern wenn auch nur eine einzelne Be-

stimmung zeitliche oder dauernde Aufhebrückung erfahren hat. Im Civilrechtsverkehr mag es gelten, daß die Nichterfüllung einer übernommenen Verbindlichkeit oder die nur theilweise Erfüllung eines Vertrages lediglich die Folge einer Erfüllungsklage, die Weigerung des Pflächtigten, das gerichtliche Zwangsrecht nach sich ziehe. Der Völkerrechts-Ordnung ist es wesentlich, dem leistenden Staate das Recht des Rücktritts im Falle der totalen oder partiellen Vertragsverletzung zuzuerkennen.“ Diese völkerrechtlichen Ausführungen, welche doch jedenfalls ohne jede parteipolitische Voreingenommenheit, rein aus wissenschaftlichem Interesse von einem Lehrer des öffentlichen Rechts vorgebracht sind, dürften kaum Widerspruch finden.

Es fragt sich nun: Wie stellt sich denn Oesterreich-Ungarn, mit welchem wir doch vor kurzem eine Zollunion zu schließen oder gar ein einheitliches Wirtschaftsgebiet zu bilden gedachten, zu diesem einer Union nichts weniger als ähnlichen Schritte? Die österreichisch-ungarische Regierung griff, wie es scheint, nur zögernd und nur zur Abwehr gegen die von Deutschland ausgehende Action zu Gegenmaßnahmen. Oesterreich recht fertigte das seinerseits nun ebenfalls erlassene Ausfuhrverbot vorwiegend mit dem Hinweis auf die nationalökonomisch gewiß unansehbare Erwägung, da der Export des „zu Fleisch“ veredelten Stoffes sich zumeist weit mehr empfehle, als der des Rohmaterials. Von dem kurz vorher abgeschlossenen Handelsvertrage ist bei diesem österreichischen Ausfuhrverbot ebenfalls keine Rede mehr. Hiernach scheint also Oesterreich-Ungarn durch unser Ausfuhrverbot geradezu überrastet worden zu sein. Der Sachverhalt bedarf entschieden der Aufklärung.

Professor Stoerk führt dann noch weiter aus, daß auch reichsrechtlich die Verordnung ungiltig sei, weil der als Gesetz publicirte Handelsvertrag nicht durch bloße Verordnung, sondern nur durch Gesetz, also nur mit Zustimmung des Reichstages hätte wieder aufgehoben werden können. Wir behalten uns vor, auf diese Frage noch einmal zurückzukommen, insbesondere, ob etwa die betreffende Verordnung der nachträglichen Genehmigung seitens des Reichstages nach Analogie der „Nothverordnung“ des preussischen Verfassungsrechtes bedarf.

Was den Vertrag mit der Schweiz betrifft, von dem Prof. Stoerk ebenfalls behauptet, daß sich das deutsche Reich nicht an die Beschränkungen gehalten habe, die vertragsmäßig für die Anwendung des Ausfuhrverbotes aufgestellt worden sind, so scheint sich der Verfasser allerdings laut den von ihm selbst aufgestellten Vertragsbestimmungen zu irren. In dem Vertrage mit der Schweiz ist lediglich die Zusicherung erteilt, daß sich die vertragsschließenden Theile, in Beziehung auf Eingangs- und Ausgangsabgaben, wechselseitig auf dem Fuße der meistbegünstigten Nation behandeln. In Bezug auf die Ausfuhrverbote heißt es speciell: „Die vertragsschließenden Theile machen sich ferner verbindlich, gegen einander kein Einfuhrverbot und kein Ausfuhrverbot in Kraft zu setzen, welches nicht zu gleicher Zeit oder unter gleichen Voraussetzungen auch auf die anderen Nationen Anwendung finde. Die vertragsschließenden Theile werden jedoch während der Dauer des gegenwärtigen Vertrages die Ausfuhr von Getreide, Schlachttvieh und Brennmaterialien gegenseitig nicht verbieten. Der Schweiz gegenüber ist also Deutschland berechtigt, Ausfuhrverbote zu erlassen, falls zu Gunsten einer anderen Nation keine Ausnahme gemacht wird. Das Futterausfuhrverbot ist aber

für alle Grenzen erlassen. Da ferner Heu, Stroh und Futterkräuter, also Viehfutter, nach dem herrschenden Sprachgebrauche nicht zu Getreide, noch zu Schlachtvieh, noch zu den Brennmaterialien gerechnet werden, für welche Objecte allein das Ausfuhrverbot unstatthaft sein soll, so liegt der Schweiz gegenüber ein vertragswädriges Verfahren nicht vor.

### Deutschland.

A. Berlin, 20. November. [Mißhandlungen Geisteskranker.] Durch die „Arenu-Zeitung“ provocirt, kommt das socialdemokratische Organ „Vorwärts“ auf die Angelegenheit der behaupteten Mißhandlungen Geisteskranker in Privatirrenanstalten bei Berlin zurück, bezeichnend die Anfall des Dr. Edel in Pankow als diejenige, in welcher jene ungläublichen Dinge passirt seien und veröffentlicht eine weitere haarsträubende Brutalität. In der hiesigen Presse hat man der Sache nicht die genügende Aufmerksamkeit geschenkt oder sie zum Ausgangspunkt von Betrachtungen über die Nothwendigkeit der Reform unserer Irrenrechtspflege zc. gemacht. Wir geben zu, daß die Enthüllungen des „Vorwärts“ — vorausgesetzt, daß sie auf Wahrheit beruhen — Material für eine Aenderung der Gesetzgebung bieten können. Aber man sollte doch das Nächstliegende nicht vergessen. Vor allen Dingen kommt es darauf an, ohne Verzug eine Untersuchung anzustellen. Auch die geltenden gesetzlichen Bestimmungen reichen aus, um eine Abmilderung der gemeldeten Ungeheuerlichkeiten herbeizuführen und einer Wiederkehr vorzubeugen. Der „Vorwärts“ behauptet, die Edel'sche Anstalt sei nicht die einzige, in der das von ihm geschilderte Mißhandlungssystem ausgeübt werde; im Gegentheil: ihm liege durchaus glaubwürdiges Material dafür vor, daß auch in anderen Anstalten ein durchaus gleichartiges Verfahren geübt werde. Weiter deutet der „Vorwärts“ an, daß wegen Mißhandlung und Mißbrauchs Kranker mit Schimpf und Schande aus der städtischen Anstalt entfernte Wärterinnen in Privatirrenanstalten angestellt sind. Muß das Bekannwerden dieser Dinge alle diejenigen, welche Familienangehörige in Privatirrenanstalten untergebracht haben, nicht beunruhigen? In allen Gegenden des Landes giebt es Leute, die ein directes persönliches Interesse an der Aufklärung des Sachverhaltes haben. Eine Ihu deshalb noth.

Berlin, 20. November. Der Geburtsstag der Kaiserin Friedrich wird mit Rücksicht auf die Trauer, in die die englische Königsfamilie durch das Ableben des Grafen Hartenau versetzt worden ist, nur durch eine Familientafel im engsten Kreise gefeiert werden.

[Graf Ralnohys Reise nach Monza] wird noch immer in der Presse erörtert. Worin deren Kern liegt, darüber gehen die Meinungen noch immer weit aus einander. Neuestens kommt der „Corr. di Nap.“ auf die Lesart zurück, es habe sich in den Verhandlungen in Monza und Mailand um die Verheirathung des Prinzen von Neapel gehandelt; diese Nachricht sei über jede Ablehnung erhaben. Die Meldung ist nicht neu und wird durch ihre jetzige Wiederholung nicht zuverlässiger. Dasselbe gilt von der durch den Londoner „Daily Telegraph“ wieder aufgenommenen Meldung, Graf Ralnohys sei ermächtigt gewesen, angeht die übeln Finanzlage Italiens die Zustimmung Deutschlands und Oesterreich-Ungarns zur Verminderung der italienischen Armee um zwei Armeecorps zu überbringen. Man wird am besten daran thun,

abzuwarten, bis die Ereignisse selbst den Schleier lüften.

[Centrum und Handelsvertrag.] Wer gewohnt ist, sich aus den Spalten der „Germania“ über die An- und Abstände des Centrums zu belehren, wird über die in parlamentarischen Kreisen viel besprochenen Meinungsverschiedenheiten im Schoße der Partei bezüglich der Stellung zu den rumänischen und russischen Handelsverträgen im Zweifel bleiben; denn die „Germania“ beliebt die Taktik des Vogels Strauß. Sie schreibt sehr bereit über die Centrumstaktik gelegentlich des Jesuitenatrages, aber von der Handelsvertragsfrage sagt sie keine Silbe. Die Sache ist offenbar noch nicht genügend „geklärt“ und damit hängt wohl auch das natürlich sofort dementirte Gerücht zusammen, Herr Dr. Lieber, der sich von dem Augenblick an, wo die Militärvorlage in Sicht kam, als Führer des Centrums gerirt hat, beabsichtige, sein Mandat niederzulegen.

[Berein deutscher Lehrerinnen in England.] In dem soeben veröffentlichten „Bereinsboten“, dem Organe des Vereins deutscher Lehrerinnen in England, über dessen segensreiches Wirken wir schon des Oefteren berichtet haben, wird gemeldet, daß der deutsche Kaiser den Vicepräsidenten des Vereins, Herrn Eugen Fuhrken, für seine großen Verdienste um denselben durch Verleihung des rothen Adlerordens ausgezeichnet hat. Die Kaiserin Friedrich hat dem Ferientheim des Vereins wohlthätigere Porträts von sich und dem Kaiser Friedrich in schönen, aus Eichenholz geschnitzten Rahmen geschenkt. Das Ferien- und Reconvalescentenheim wird durch die Prinzessin Christian von Schleswig-Holstein im Januar 1894 eröffnet werden. Schließlich sei noch bemerkt, daß der Verein seit dem 1. Januar dieses Jahres 187 deutschen Lehrerinnen und Gouvernanten Stellen in England verschafft hat.

[Anträge der Elsäffer.] Die Elsäffer haben zwei Initiativanträge gestellt. Der eine richtet sich auf Einführung des Reichsgesetzes über die Presse in den Reichsländern, der andere auf Uebertragung der dem Reichskanzler in elsäß-lothringischen Landesangelegenheiten zustehenden Befugnisse auf den Statthalter.

[Die socialpolitischen Initiativ-Anträge des Centrums] lauten wörtllich:

- 1) Der Reichstag wolle beschließen: Die verbündeten Regierungen zu eruchen, thunlichst bald dem Reichstage einen Gesetzentwurf vorzulegen, um den Arbeitern, entsprechend den kaiserlichen Erlassen vom 4. Februar 1890, eine geordnete Vertretung zum „freien und friedlichen Ausdruck ihrer Wünsche und Freiwerden zu ermöglichen und auch den Staatsbehörden Gelegenheit zu geben, sich über die Verhältnisse der Arbeiter fortlaufend zu unterrichten und mit den letzteren Fühlung zu behalten“.
- 2) Der Reichstag wolle beschließen, die verbündeten Regierungen zu eruchen, Erhebungen darüber zu veranstalten:
  1. wie die Beschränkung der Arbeitszeit der Arbeiterinnen (§ 137 der Reichs-Gewerbeordnung) in wirtschaftlicher, gesundheitlicher und sittlicher Beziehung gewirkt hat;
  2. welche Erfahrungen speciell bezüglich des Verhältnisses von Arbeitszeit und Arbeitsleistung gemacht sind;
  3. inwiefern die Beschränkung der Arbeitszeit der Arbeiterinnen auf die der Arbeiter zurückgewirkt hat;
  4. inwiefern nach den gemachten Erfahrungen eine generelle oder specielle Beschränkung der Arbeitszeit auch für die Arbeiter nothwendig erscheint und welche Beschränkung;
  5. wie die Beschäftigung verheiratheter Arbeiterinnen auf Gesundheit und Familienleben einwirkt;

Zugleich aber wollen wir unentwegt dem gemeinsamen Feinde die Stirn bieten in dem festen Entschluß, nicht zu dulden, daß Topaz diese neue Quelle des Reichthums und der Kraft für sich erschließe. Es ist ein Kampf auf Leben und Tod; wir wissen es und unsere Nachbarstadt Topaz weiß es. Bereint und einmüthig wie wir sind, werden wir fortfahren, unsere Rechte zu behaupten und die Vorträge Rufflers weithin zu verbreiten, damit uns der Anfluß an die „Colorado-California-Centralbahnlinie“ zweifellos gesichert werde.

Zum Schluß treibt es die Schreiberin dieser Zeilen, allen Mitbürgern des verstorbenen Herausgebers an dieser Stelle Dank zu sagen, Dank für die hochherzigen Beweise der Trauer und des Bedauerns, die jeder bei Alexander Chesters Tode dargebracht hat. Sie saß diese allgemeine Theilnahme nicht nur als einen Tribut auf, dem edeln Manne gewidmet; sie weiß, er galt der Idee, die ihn vor allem befehle. Die Bedeutung, die Ruffler dieser Idee beilegt, konnte nicht klarer bewiesen werden als durch jene freiwilligen Opfergaben. Sie erwärmen das Herz seiner Nachfolgerin und stärken ihre Kraft zu dem schweren Werke, das sie übernimmt. Daß es, wenn auch in noch so bescheidenem Maße, des von uns Geschiedenen wie der Stadt würdig sein möge, in deren Dienste er sein Können gestellt hatte, ist der Wunsch von Berna Minterman Dexter.

Das Manuscript, nach welchem der Artikel gedruckt werden sollte, trug, als es in Rignolds Hände gelangte, noch die Spuren der Thränen, die es seiner Verfasserin gekostet hatte. Er las es mit einem sonderbaren Druck in der Seele, verschloß und verriegelte die Thür — Barton und der Geheerjunge waren bereits zur Nacht nach Hause gegangen — und setzte es eigenhändig. Die kleinen Blätter zarten rosa Briefpapiers mit dem goldenen Monogramm B. M. D. an der Spitze, dicht mit der mädchenhaft zierlichen Handschrift bedeckt und zwischen den Zeilen jene verätherischen Flecken — sie waren kein Anblick für andere Augen als die feinen. (Fortf. folgt.)

## Berna. (Nachdruck verboten.)

Von Wolcott Balestier.\*) Erst am zehnten Tage nach dem Unglücksfall bekam Berna die Zeitungen in die Hand. Dann las sie die Geschichte seines Todes in seinem eigenen Blatt. Entsetzen packte sie, während sie las. Sie schleuderte „das Telephon“ von sich, vergab den schmerzenden Kopf in beide Hände und durchlebte noch einmal die Schrecken jenes Augenblickes. Sie erbebte wieder bei dem fürchterlichen Krachen des Zusammenbruchs; sie wirbelte, von Alexanders Armen umschlungen, hinab — hinab in schwindelerregende Finsterniß und lag auf dem Grunde der Schlucht, Trümmer um sie her und auf ihnen, die Luft durchgellt von dem Pfeifen des entweichenden Dampfes und erfüllt vom Röcheln der Sterbenden. Unter dem Trümmerhaufen startete sein armes todtblaßes Antlitz, fürchterlich entstellt, voll sehnsüchtiger Liebe zu ihr empord und die verjerrten Lippen bildeten die Worte, die ihr eine heilige Pflicht für ihre Zukunft auferlegten.

\*) Wolcott Balestier, geb. 1861 im Staate New-York, begann im siebzehnten Jahre seine Laufbahn als Schriftsteller. In den 80er Jahren ging er als Zeitungsredacteur nach dem Westen, dessen eigenartiges Leben einen unauslöschlichen Eindruck in ihm hinterließ und ihn später wiederholt zu einer getreuen Wiedergabe in kurzen Erzählungen gereizt hat. 1889 als Vertreter eines großen amerikanischen Verlagshauses nach London gesandt, wurde er bald der Mittelpunkt des dortigen literarischen Treibens und „entdeckte“ u. a. Rudyard Kipling, der als Verfasser von „The light that failed“, „Without benefits of Church“ u. s. w. binnen kurzem die ganze civilisirte Welt mit seinem Ruhme erfüllte. Durch die intime Freundschaft mit dem genialen jungen Ander, der später sein Schwager wurde, von neuem zu schriftstellerischer Production angeregt, veröffentlichte er rasch hinter einander mehrere Erzählungen, die seine Freunde zu großen Hoffnungen für die Zukunft berechtigten. Ehe dieselben aber Gestalt gewinnen konnten, fand Balestier, von weittragenden buchhändlerischen Unternehmungen erfüllt, im December 1891 seinen Tod auf einer Geschäftsreise in Dresden.

## „Führe den Kampf fort!“

Alex hatte ihr, wie man ihr sagte, alles vermacht, was er besitzen und sie wußte weshalb. Sie wußte, es galt nicht nur seiner verlobten Braut, es galt der Erbin seiner Arbeit. Und eine Woche später, als sie zum ersten Mal die Treppen heruntergeführt wurde, schickte sie in die Redaction zu Rignold, der nur von dem Seher Barton unterstüßt, zwei Nummern des „Telephon“ seit dem Tode seines Chefs herausgegeben hatte, und ließ ihn bitten, ihren Namen an den Kopf des Blattes zu setzen. Für die nächste Wochenausgabe machte Rignold folgende Inschrift zurecht, die über den Notizen des Herausgebers ihren Platz finden sollte.

„Das Ruffler Telephon“  
von  
Berna Minterman Dexter.  
Begründet von Alexander Chester.

Rignold legte sein Lineal an und umrandete die letzte Zeile mit schwarzen Strichen. Der folgende Artikel, den Berna auf ihrem Lager geschrieben hatte, sollte unterhalb der laufenden Berichte erscheinen.

„Ndem wir die verantwortliche Leitung des „Telephon“ übernehmen, mögen uns einige Worte gestattet sein. Das schreckliche Eisenbahnunglück, das vor drei Wochen zwischen Canon City und Topaz stattgefunden und dem düsteren Schatten des Todes auf unser Gemeinwesen geworfen hat, ist noch frisch in aller Erinnerung. Mehr als hundert Bewohner Rufflers befinden sich auf dem verunglückten, nach Maderich zur landwirthschaftlichen Ausstellung bestimmten Extrazuge und mehr als zwölf von ihnen sind entweder getödtet oder schwer verletzt worden. Zu den erlittenen gehörte Alexander Chester, in die Zahl der letzteren ist die Schreiberin dieser Zeilen mit begriffen. Diese Bezeugung auf schmerzliche persönliche Ereignisse wird uns, so hoffen wir, in Anbetracht der Umstände vergeben werden, da wir unseren Lesern eine Aufklärung über die Gründe schuldig zu sein glauben, die

uns veranlassen, das „Telephon“ unter dem alten Namen und nach den bisherigen leitenden Gesichtspunkten weiterzuführen. Bei dieser Erklärung verlangt es die Ehrlichkeit, vor allem einer Thatfache zu gedenken, die den meisten unserer Leser nicht unbekannt sein wird: wir meinen das Verhältniß, das zwischen dem verstorbenen und dem jetzigen Herausgeber bestanden. Denn gerade daraus, daß ich die jetzige Leiterin des Blattes in gewissem Sinne als die Wittwe des verstorbenen Begründers desselben betrachte, leitet sie die Berechtigung her, eine Zeitung fortzuführen, die sich unter seinen Händen als eine so feste Stütze des öffentlichen Wohles erwies.

Nur widerstrebend, um dem letzten Wunsch eines Sterbenden zu gehorchen, treten wir unseren Posten an. Unnöthig zu sagen, daß wir uns nicht nur der Schwierigkeit der vor uns liegenden Aufgabe vollaus bewußt, sondern auch überzeugt sind, wie viele andere unsere Stelle besser und klüger ausfüllen könnten als wir. Wenn wir dennoch Alexander Chesters Werk dort, wo er es lassen mußte, aufnehmen, so geschieht es einzig aus Achtung vor seinem Andenken und in dem Glauben, daß jemand, der die Hoffnungen und Pläne des Verbliebenen für die Stadt genau gekannt hat, eher als der begabteste Fremde im Stande sein dürfte, sie, ob auch schwach, so doch mit sympathischem Verständniß auszuführen. In dem die jetzige Herausgeberin ihren Namen dieser Zeitung vorandrückt, weilt sie ihr Leben dem Werk, das vor vierzehn Tagen der erstarrten Hand Alexander Chesters entglitt. Ganz Ruffler weiß, was dieses Werk war. Die gesammte Zukunft der Stadt liegt darin beschloffen. Wir müssen die Bahn haben. Die drei Cs dürfen keinem als uns zufließen. An diese Sache hat Alexander Chester seine Thatkraft gesetzt, ihr gab er alles, was er war oder zu sein hoffte. Wie der Soldat auf dem Schlachtfelde die Fahne aufgreift, die seinem gefallenen Feldherrn entsunken ist, so nehmen wir dieses Werk auf — ohne Uebelmollen gegen irgend einen und mit gutem Willen gegen jedermann.





# CHOCOLADE UND CACAO

Seute wurde uns ein gefundener Anabe geboren. (5409) Langfuhr, den 18. Novbr. 1893. Alfred Heyberg und Frau, geb. Kupferfchmidt.

Berliner Rothe Kreuz-Lotterie. Ziehung 4.—9. Dezember 1893. Gebags. Hauptgew. 100 000 M., 50 000 M. baar. 1/2 M. 3. Antb. 1/2 M. 1.60. 1/2 M. 15. 1/2 M. 1. 1/2 M. 9. Cifte u. Porto 30. Leo Joseph, Bank-Geschäft, Berlin W., Boisdametstr. 71.

**Hausmische-Quittungsbücher** a 10 S. zu haben in der Expedition der Danziger Zeitung.

**Specialarzt Dr. med. Meyer**  
Berlin, Leipzigerstraße 91, heilt nach den neuesten Fortschritten der Medicin bei 25-jähriger Erfahrung alle Arten von äußeren, Unterleibs-, Frauen- u. Hautkrankheiten, Sprechst. von 11 bis 2 Vorm., 5 bis 7 Nachm. Sonntags nur Vorm. Ausw. geeignetenfalls brieflich.

**Zum Wohl** meiner Mitmenschen bin ich gerne bereit, Allen unentgeltlich ein Getränk (keine Medicin od. Beheimittel, namh. 3. machen, 10. m. 80jähr. Mann u. 8jährig. Magenschw. Appetitlosk. und schwach. Verb. befr. hat. 3. Koch, königl. Förster a. D. in Bellerfen, Kreis Höfster, Westfalen.

3. In der Trinkerheil-Anstalt zu Gagarisch per Rahmel sind noch Stellen für Pflanzlinge zu mäßigen Preisen, bei Unvermögen in der 3. Klasse schon zu 50 M. jährlich, in der 2. zu 200 M. zu besetzen und bitten wir um Anmeldungen. (4485)

**Der Vorstand.**  
Dr. Dr. Hindrichs-Trutenau.

Unterricht in spanischer Sprache gesucht. Offerten nebst Preisangabe unter Nr. 5461 in der Expedition dieser Zeitung erbeten.

## No. 4711



**EAU DE COLOGNE** (Blau-Gold-Etiquette) von **Ferd. Mühlens, Köln.** Anerkannt als die **Beste Marke.** Vorrätig in fast allen feineren Parfümerie-Geschäften.

## Räse.

Einen großen Vorrat Zylinder Fettsäure, feinste Graswaare, zum Versand nicht geeignet, empfiehlt per 460 S. **M. Wenzel, 38 Breitstraße 38.**

## Augusta Marguerita

feiner Tafel- und Gesundheitswein, in den größten Krankenhäusern Berlins häufig im Gebrauch.  
Reines Naturprodukt aus deutschen und italienischen Trauben, mild und angenehm im Geschmack, ein vorzüglicher Ersatz für bessere Bordeauxweine.  
offert in Einzelverkauf die Flasche für 75 Pfg. ohne Glas.  
Alleinverkauf in Danzig **Max Blauert,** Danzig, Laskade Nr. 1, am Winterplatz.

## Gäcke.

Offert 30 000 starke, breite, gewaschene Zuckerlätze a 18 S., 20 000 breite, gebürstete wie neue Zuckerlätze a 22 S., Probefendung von 100 Stk. und Nachnahme empfiehlt. (5463) **Jul. Heynemann,** Gubenburg — Magdeburg.

# Vost

Schreib-Maschine ist die häufigst gekaufte Näheres senden kostenlos **A. Beyerlen & Co** Stuttgart. Wiederverkäufer gesucht.

# HARTWIG & VOGEL DRESDEN

vereinigten vorzügliche Qualität bei mässigem Preis.

**Bekanntmachung.**  
Die bei den Vorträgen des Fräulein Sohtmann über die Verwendung des Leuchtgases zu Koch- und Heizwecken benutzten Gas-Koch- und Heizapparate bleiben im Concertsaale des Franziskanerklosters noch Dienstag, den 21. und Mittwoch, den 22. November cr., ausgestellt. Die Besichtigung derselben ist an beiden Tagen von 10 Uhr Vormittags bis 4 Uhr Nachmittags unentgeltlich und ohne Eintrittskarte gestattet.  
Danzig, den 20. November 1893.  
Der Magistrat.  
Baumbach. Trampe.

**Berliner Rothe - Lotterie.**  
Ziehung am 4. bis 9. Dezember im Ziehungsaale der Königl. Preuss. Lotterie-Direction in Berlin. Hauptgewinne 100 000, 50 000 M. baar. Originallosse à 3 M. — Porto u. Liste 30 Pfg. **J. Eisenhardt, Berlin C., Kaiser Wilhelm-Strasse 49.**  
Bei der am 25.—27. Oktbr. stattgefunden. Zieh. d. Hamb. Rothen Kreuz-Lotterie fiel der 1., 4. u. 10. Hauptgew. in m. Collecte.

**6. Berliner Rothe - Lotterie.**  
Ziehung bestimmt vom 4.—9. Dezember cr. Hauptgewinne baar: M. 100 000, 50 000, 25 000, 15 000 etc. Originallosse à M. 3, Porto u. Liste 30 S., empfiehlt und versendet **D. Lewin, Berlin C., Spandauerbrücke 16.**

**Gratis** erhalten alle neu hinzutretenden Abonnenten den bis zum 1. Dezember erschienenen größeren Theil des neuesten Romans von **Adolf Wilbrandt: „Der Dornenweg“**  
Dieser große u. breit angelegte, fiktive Roman (in zwei Bänden) aus der modernen Gesellschaft stellt mit seiner herberhaften Frische und durch seine stetig fortschreitende spannende Handlung die deutsche Leserschaft in hohem Grade und wird dem allverehrten Dichter neue Lorbeeren zuführen.  
Abonnements für **December** auf das **Berliner Tageblatt** und Handels-Zeitung mit Effecten-Verlosungsliste nebst seinen werthvollen Separat-Beiblättern: „Littarisches Wochenschrift“, belletristisches Sonntagsblatt, „Deutsche Besuche“, feuilletonistisches Beiblatt, „Der Zeitgeist“, Mittheilungen über „Landwirtschaft, Gartenbau und Hauswirtschaft“ nehmen alle Postanstalten entgegen für nur **1 Mark 75 Pfennig.** Probe-Nummern gratis durch die Expedition des Berliner Tageblatt, Berlin SW. (5399)

**Ausverkauf.**  
Habe meine selbst dauerhaft angefertigten Schuhwaren zum Ausverkauf gestellt und verkaufe um damit zu räumen, zu jedem annehmbaren Preise.  
NB. Bestellungen nach Maß werden gutstehend und halbtier angefertigt. Reparaturen sofort besorgt. Auf meine **Fahleder-Fußbekleidung** mache ich das geehrte Publikum besonders aufmerksam, weil dieselbe durch ärztliches Gutachten und die bei mir zur Einsicht liegenden Dankschreiben für den Winter sehr zu empfehlen ist.  
**G. Müller, Schuhmachermeister, Frauenthor Nr. 52.** (5432)

**Lanolin - Toilette-Cream - Lanolin** aus patentirt. Lanolin. Lanolin  
Vorzüglich zur Pflege der Haut und des Leins.  
Vorzüglich zur Reinigung und Bedeckung guter Haut, bewundernswürdig in Haut- und Mundkrankheiten.  
Vorzüglich zur Erhaltung und Befeuchtung der Haut, besonders auch bei Stellen u. Mundkrankheiten.  
Zu haben in mit obiger Schutzmarke versehenen Sinnbüben à 40 S., Blechbüben à 20 u. 10 S. in der Apothekenapotheke, in der Rathsaapothek, in der Apotheke zum englischen Wappen und in den Apotheken von **H. Lickau, A. Kollender, A. Schwander** und in der **Asl. priv. Neugarten-Apotheke**, sowie in den Droguerien von **H. Lenz, von Carl Lindenberg (Kaiser-Droguerie)**, — von **Rud. Mühlhoff** und von **Alb. Neumann.**  
**Lanolinfabrik Marimkenfelde.**

**Klavierstunden**  
werden sehr gut, in auch außer dem Hause, erteilt. **Margarethe Janohn, Mattenbuden 13.**

**Neue Gänsefedern.**  
rumeist v. groß. weißen Gänsen (stammend, ganz vorzügliche baunereiche Waare, habe größere Vorrat abulassen. Preise: So wie sie von der Gans kommen, mit allen Daunen a 1/2 1.50 M., ausgefachte Waare, also nur kleine Federn und Daunen, a 1/2 2 M. Aus meinen Federn sind die etwas schmutzigen Bauchfedern, welche sich vorzüglich zu Gutedbetten eignen, ausgelesen und koflet von lehteren das 1/2 60—80 S. Was nicht gefällt, nehme, wenn frankirt, zurück.  
**Krohn, Lehrer, Neu-Hühnisch (Oberbruch).**

**Prima schles. und engl. Steinkohlen**  
in allen Sortirungen, sowie Sparherd- und Dienholz, Coke, Torf u. Braunkohlen-Briketts offerirt jedes Quantum billigst ab Cager Castabie 34 35, vis-a-vis der Alchbrücke und franco Haus **C. L. Grams, Comtoir: Doggenpfehl Nr. 62.**

# Ausgezeichnet durch feinstes Aroma und grosse Ausgiebigkeit daher billig.

**Warnung!** Wie alles Gute, so werden auch Fay's echte Sodener Mineral-Pastillen vielfach nachgeahmt und dem arglosen Käufer von gewissenlosen Sändlern als gleichwerth empfohlen. Wer darum nicht sein Geld hinauswerfen und wirklich Hilfe finden will, der verlange ausdrücklich „Fay's echte Sodener Mineral-Pastillen“ und achte darauf, daß jede Schachtel mit einer ovalen blauen Verchlusmarke versehen ist, die den Namenszug „H. Herm. Fay“ trägt.  
Fay's echte Sodener Mineral-Pastillen gewonnen aus den Heilquellen Nr. 3 u. 18 des Bades Godes a. T. von unübertrefflicher Heilwirkung. Dieselben wirken auch äußerst günstig auf die Schleimhäute d. Magens ein u. sind darum vortreffl. Mittel geg. Brechreiz u. Godbrennen.

# CACAO-VERO

Zu haben in allen durch unsere Plakate kenntlichen Apotheken, Conditoreien, Colonialwaren-, Delicatess-, Drogen- und Special-Geschäften.

**COGNAC BISQUIT**  
Grande fine Champagne.  
**BISQUIT DUBOUCHÉ & C**  
Gegr. 1819  
Export über England während der letzten 5 Jahre 6,188 900 Liter (laut den offiziellen Statistiken in der Wine Trade Review London.)

# Danziger Actien-Bierbrauerei.

**Bilanz per 30. September 1893.**

Activa.	M	S	Passiva.	M	S
Grundstück-Conto Al. Hammer.	65 221	30	Actien-Capital-Conto	1 050 000	
Gebäude-Conto Al. Hammer	874 530		Hypotheken-Conto Al. Hammer	396 000	
Gasanstalt-Conto Al. Hammer	14 598		Hypotheken-Conto Heil. Geisgasse 126	48 500	
Wasserleitungs-Conto Al. Hammer	375		Grundschul-Conto	84 800	
Grundstück-Conto Heilige Geisgasse 126	141 500		Grundschul-Zinsen-Conto	1 061 25	
Maschinen-Conto	85 907		Interessen-Conto	75	
Lagerstätten-Conto	71 487	50	Referendons-Conto	10 311 54	
Transport-Fastagen-Conto	19 698		Special-Referendons-Conto	2 008 75	
Fuhrwerks-Conto	16 784		Diverse Creditores	38 557 68	
Inventar-Conto	13 749		Lantern-Conto	2 392 47	
Mobilien-Conto	937		Dividenden-Conto 1892/93	31 500	
Brunnen-Anlage-Conto	5 523		Gewinn- und Verlust-Conto		
Eisbäuer-Conto	3 678		Vortrag auf neue Rechnung	338 25	
Darbau-Conto	35 120				
Hypotheken-Amortisations-Conto Al. Hammer	99 000				
Hypotheken-Amortisations-Conto Heil. Geisgasse 126	2 271 60				
Caffe-Conto	873 71				
Wechsel-Conto	600				
Effecten-Conto	10 000				
Bier-Berlags-Inventar-Conto	770				
Debitoren-Conto	45 449 01				
Befände	157 567 82				
	1 665 644 94			1 665 644 94	

# Gewinn- und Verlust-Conto per 30. September 1893.

Debet.	M	S	Credit.	M	S
An Versicherungs-Conto	4 217	28	Der Gewinn-Vortrag von 1891/92	3 702 24	
Hypotheken-Zinsen-Conto	13 866		- Bier-Conto	113 493 15	
Interessen-Conto	5 119 14		- Treber-Conto	20 039 41	
Grundschul-Zinsen-Conto	4 245		- Nebenproducten-Conto	4 024 75	
Betriebs-Reparaturen-Conto	4 360 61		- Mische-Conto	4 894 66	
Gebäude-Reparaturen-Conto	6 241 18		- Gefälle-Conto	724 96	
Maschinen-Reparaturen-Conto	3 143 86		- Dividenden-Conto 1887/88	6	
Unkosten-Conto	37 012 55				
Abreibungen	31 902 27				
5 % dem Referendons	1 840 36				
2 % dem Specialreferendons	736 14				
3 % Dividenden	31 500				
Lanzien	2 392 47				
Vortrag auf neue Rechnung	338 25				
	146 915 11			146 915 11	

Danzig, den 30. September 1893.

**Der Aufsichtsrath.** **J. J. Berger, Eugen Bahig, F. Neumeister, J. Schellwien.**  
Die auf 3 % festgesetzte Dividende ist gegen Einlieferung des Coupon Nr. 1 mit 9,00 M pro Actie in unserm Gesellschafts-comtoir Danzig, Heil. Geisgasse 126, sofort zahlbar.

Der Aufsichtsrath unserer Gesellschaft besteht nach den in heutiger Generalversammlung statutenmäßig erfolgten Erhaben aus den Herren:  
**Aufmann u. Stadtrath a. D. J. J. Berger, Vorsitzender, Fabrikdirector E. Bahig, stellvertretend, Vorsitzender, Aufmann A. Muscate, Aufmann C. Verbach, Aufmann Otto Hoffmann, Bankier C. Ciepman.**  
Danzig, den 19. November 1893. (5448)

# Danziger Actien-Bierbrauerei.

**Achtung! Nur für Damen. Katze im Kessel**  
ist als allerbestes, Putz- u. Scheuermittel schon so unentbehrlich, dass **Katze im Kessel** nirgends fehlt! Für alle denkbaren Küchengeräthe, entfernt Rost und Flecke aus allen Gegenständen.  
Wer die grösste Reinlichkeit liebt, kaufe ein Stück für 15 Pfg. Ueberall erhältlich. — Alleinige Fabrikanten: **Lubszynski & Co., Berlin C.**

**Dampfmolkerei Schwarzenau Westpr.**  
ludt einen lebensfähigen Abnehmer für **Zylinder-Maschinen**, später diverse Sorten. (5464)

**Große Betten 12 M.**  
(Oberbett, Unterbett, zwei Kissen) mit gereinigten neu u. Federn bei **Guttenberg, Berlin S., Pflanzstraße 46.** Preisliste tollent. Bitte Anzeigenschriften.

**Leonhardt & Co.**  
Berlin, Schiffbauerdamm 3.

**la. offiziel. Gammelbraten**  
9 Pfd. netto 5 Mark franco Nachnahme. (4287) **S. de Beer, Emden.**

# Hotelverkauf oder Verpachtung.

Anhaltende Krankheit zwingt mich, eins meiner Geschäfte abzugeben.  
Ich stelle deshalb mein hiesiges Hotel (Hotel Thuleweit) zum Verkauf oder ich veräußere mit Genehmigung der Thulewäcker Hotel-Gesellschaft meine Wohnung (Aurhaus Neuhäuser) an einen tüchtigen Fachmann cediren.  
Beide Geschäfte sind im besten Betriebe. Käufer 1. Ranges, mit bestem Ruf.  
Ich werde einem Menichen, der mir keine Tüchtigkeit nachweist, die denkbar günstigsten Zahlungsbedingungen stellen.  
Reflektanten bitte ich, direct mit mir in Unterhandlung zu treten.  
Rastenburg, 17. Novbr. 1893. **Robert Kühnlein.**

Mein hieselbst an der Hauptstraße belegenes Hausgrundstück mit Auffahrt, Laden, großen Hintergebäuden u. gutem Kellerraum insbesondere für Fleischer oder Bäcker geeignet, will ich unter günstigen Bedingungen sofort verkaufen. Reflektanten bitte mit mir direct in Verbindung zu treten.  
Rügenwalde, im Novbr. 1893. **G. Löffler.**

Baugeschäft nebst Holzhandel u. Dampfmaschinenwerk, jährlicher Umsatz 120—150 000 M. billig, bei 3000—6000 M. Anzahlung zu verkaufen. Hypothek mit 2 und 4 1/2 % verzinslich.  
Offerten unter Nr. 4913 in der Exped. dieser Ztg. erbeten.  
Ein gut erhaltener schwarzer Reitfattel wird zu kaufen gesucht. Abreisen unter 5278 in der Exped. dieser Zeitung erb.

**Geld** zu borgen von Mark 100 bis 15 000 wirkliche Beforgung in drei Tagen.  
Zu schreiben an **Béron, 74 avenue de St. Quen, Paris.**

# 500 Mark

werden gegen erstäte Sicherh. auf ein Jahr oder bauern pr. jof. gel. **Adr. unt. 5440 in d. Exp. d. Z. erb.**

**15 000 Mark**  
zur 2. Stelle auf einem Hause am Längenmarkt sind wegen anderweitiger Unternehmungen schleunigst mit 3000 M. Verlust zu cediren. Davor stehen 45 000 M. nur Privatguth und dahinter 16 000 M. zur 3. Stelle. **Adr. u. 5452 in der Exped. d. Ztg. erb.**

# Stellen.

Für mein Posamentier-, Kurz- u. Wollwaaren-Geschäft luche ich per 1. Januar 1894 einige durchaus branchenkundige tüchtige **Berkäuferinnen** bei freier Station und autem Galair. Photographie u. Zeugnisabschriften erbetet.  
**Julius Heymann, Landsberg a. W.**

# Einen Lehrling,

Sohn anständiger Eltern, kath., mit den nöthigen Schulkenntnissen, luche für sein Manufactur- und Modemaarengeschäft zum sofortigen Eintritt  
**F. H. Kriesel, Schlochau.**

# Stellung erhält Jeder überallhin umf. Ford. per Postk. Stell.-Auswahl-Courier, Berlin Westend

# Eine junge Dame

wird als Gehrling für ein hiesiges Handlungsgeschäft gegen monatliche Remuneration gesucht. Gest. Offerten unter 5455 in der Exped. dieser Ztg. erbeten.

# Für gleich oder später

lucht eine anständige gebildete Dame, welche in der Damenkleiderei perfect, sich auch als Berkäuferin eignen würde, Stellung unter sehr bescheidenen Anprüchen.  
Offerten unter Nr. 5451 in der Exped. dieser Zeitung erbeten.

# Wohnungen.

**Postgasse 98 99**, allerbeste Lage, ist ein Lagerplatz nebst Schuppen, Remise u. Stall per 1. Decb. u. verm. **Rüh. Hopfens, 28 P.**  
**B.** Wohnung such e. kl. Beamter in Danzig auch Umgegend. Gest. Off. an **C. Schmeer, Al. Ruhr** bei Wehlau.

# Danziger Männer-Gesang-Berein.

Für die Mitglieder und deren Angehörige wird die **Fahne** ausgefertigt. Dienstag, den 21. und Mittwoch, den 22. d. Mts., Vormittags von 11—1 Uhr. Mo? zu erfragen bei Herrn **Ferd. Reutener, Langgasse 40, im Laden.** (5383)

# Kaffeehaus zur halben Mille. Rein Concert.

Die Belebidung, die ich Herrn **Rinder** und Frau zugefügt habe, nehme ich zurück. (5452) **A. Rindler.**  
**F. A. — Du meißt ja, w. al. I. bin, w. ich Dich m. ih. Eb. sehen kann!**  
Druck und Verlag von **A. W. Rafemann in Danzig.**